

大清光緒卅一年

本館新開除禮拜外每日出論
紙外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日本英德法各國裁
惜工本從英德法各國裁
紙各機器以待與各官紳
刊印書籍單件並有延聘
西人活字及各式花邊等
西文排印工藝精石印
印字大小機器均用精工刊

第六千九百八十二號

叻報

本館在哥里門街門牌一百廿四號D

乙巳四月十二日

印工絕倫並延有文士
寫各體文字現由上海購
刊佈所有各項其書目另
本館所登來札原稿其有
世道人心者附登否亦須
或文以而後錄其有概不
登錄更須支離費解者概
自來稿須與不登均不致
將原稿收回也本館謹白

Printed and Published by See Ewe Lay (一拜禮號五十月五年五零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本山旺梨羔發售 ○啟者敝廠開設在本坡淡申律山頂九英里地方督辦各款旺梨羔概用本
山所出旺梨不雜別單之產故其香味色水與別家大不相同 諸君光顧請到吊橋頭米店謙益號內相
商是荷 光緒三十一年四月十二日 新嘉坡淡申律九英里新利川廠啟

和和餅干有限公司廣告 ○啟者本公司火絞機器所造之餅氣味香美佳處清潔一塵不染食
之有益誠無殊於歐洲實可與並駕齊驅遠近久已馳名今更認真選配上料與他家所造者不啻天淵之
別其優劣固不待品評而判綽前在橫石街火絞內發售未免僻處方隅不便於雅顧者今特移在玻璃後
街門牌第廿二號廿三號即前和祥公司之店是也 諸君光顧者請即移 玉惠臨特此廣告俾眾週知
光緒三十一年三月初三日 一 和和有限公司謹啟

要電代論

法京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到初七日法京發來專電云法廷近日欲將黃皮書刊
發中有言及法在東方中立之事又有法廷下令各官吏嚴守中立之文件於此足見法廷謹慎提防不敢
少違中立之例云 同日法京專電云英相峇花對眾宣言曰官場中傳聞法俄兩政府刻已力勸統帥俄
國波羅的海艦隊之水師提督律智士敏士基從速統率艦隊離却越南之甘蘭及廣義地方云云而各報
之意以為此事即已結局云

俄艦出沒特電 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來特電云勞打電局駐日京探
訪人致電回英云初六日忽見海參威之俄國快船露西亞及兀羅毛梅兩艘在於日本陸奧所屬之青森
海面於此觀之足見所有往來日本沿海之船舶均無不被撈者云

英事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來特電云英相峇花此次在英京下
議院中議論預備支銷守禦事宜之款項時對眾宣言曰以本閣觀之現在倘有他國來犯英倫必難逞志
事因我國目下所備之水雷及水雷船與潛水水雷船等均各增製甚多足資守禦之用其在承平之日可
以阻止俄國使不得增築築路越入阿富汗國土之內若論我國之武備祇須調集練勇以及各種兵丁等
便足保護我國在於東方各屬土及本國與各外府之地方至於防守印度之事則全靠轉輸糧食若有人
欲在阿富汗境內建築築路以便接連俄境之車路者則印度一地受害無窮爾時我國不得不指為有心
侵犯倘若我國一時失察或存畏懼之心任從逐漸將阿富汗及亞東他種部落蠶食鯨吞此乃我國怠惰
忽畧所致耳屆時我國必須增撥大軍方能於事有濟然據現任印度英軍統帥吉芝拿元戎之意則以為
設使印度戰務初開之際除却現在印度所有兵數之外尚須增添八軍方能足額其在海軍大臣與專籌
守禦事務大臣之意見兩相符合以為欲用水底炸機保護我國沿海地方殊未妥適云云總之若用水
底炸機為固守之具此則尚須與各國從長計議也言畢遂擲稿首事人員登拿閱力贊該相臣宣佈此等
壯胆之言深足悉除國人之憂慮云云時有某議員詢問英相曰未卜貴相臣曾有因為此際波斯之事備
文警告俄國一與當年因為阿富汗之事無異否英相答曰院中諸議員有等心中以為現在既然印度邊
防無甚危險之處可以從中設法大減守界軍兵矣殊不知若照印度英軍統帥吉芝拿元戎所請則謂現
在此等軍兵斷難裁減本閣深願諸議員萬勿以為印度事務無關重大若使果有他國與兵來犯印度其
初開戰之際雖然不甚大費兵力待至開戰以後我國必須預備大隊精兵方足抵禦至於波斯之事我國
家未嘗少忘惟是本閣之意以為波斯之事尚不致如阿富汗事體之重大設使他國兵來侵印時我國大
隊精兵非由波斯發至於阿富汗之西南方面則本閣未敢斷言為無甚要害云

日防奸細特電 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來特電云日本海軍嚴崎大尉
曾於一千九百零四年因事獲職現在因犯結連前報偵探日本軍情之法人案發又為日廷拿究云

德摩交涉特電 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來特電云勞打電局駐日京探
探訪人致電回英云德國所派前赴摩洛高國勸訂通商條約之專使定於今日啟節前往摩京以便細查
商務中大小事宜云

有別無餘俄日海軍戰艦均可在其國地長久勾留他國之例則默准停泊二十四點鐘未能久住倘使法廷迫於公論而不復許彼艦隊逗遛越口則俄之海軍便無歸宿之所必取無疑是以特傳此器以預爲之防庶使法廷恐失俄艦始終邊就耳俄之爲俄胡校乃兩

明犯中立 ○上海得接越南電音云俄國波羅的海艦隊欲在越南沿海一帶逗遛兩月之久云斯言若確是則俄之與法均已拚犯中立而不畏公法不恤人言矣未卜日人何以處之

航海客談 ○有某俄醫近由上海附搭英國郵船前至本坡往謁俄國領事告以伊附該郵船駛過香港南方相距四十海里後遙見戰船一隊隨帶水雷船多艘而後而行在伊之意以爲此乃日本艦隊無如當時各戰船均無旗號而且相距較遠祇于海天遼闊中但見各船上烟通特立上有黑烟縷縷如匹練橫拖而已厥後又再見有船一艘一隊此則相去更遠無從細辨故不能知其是否戰艦云 按該郵船就役諸人亦有目擊此兩隊船隻者惟是彼等均無傳述有謂此兩隊船想即駐泊香港之英國戰船出口遊弋然念若屬英艦出口則必不帶水雷船至于如是之多其在該醫之意必疑此即日本水師提督東鄉司令所統艦隊無如往來商船縱與戰船相遇亦難強彼輩聞即如德輪每遇俄國戰船問之弗答否則謂衆說以規之便知虛實矣

請鑒前車 ○某日夜半美國芝加哥省有一載客火車駛至附近夏里士目車路時猝不及防致與載貨火車猛烈相撞貨車之中載有炸藥在內當場爆裂乍聞鉦响三發震耳欲聾旋見車中諸貨粉紛飛橫冲直射事後查知客車上搭客死與受傷者共有二百名而炸發之時夏里士目全境動搖其勢之猛烈可以概見至其所以肇此飛災之故想因司機者以爲當時當深夜不防疾駛萬不料尚有來車而所運者又係炸藥此乃失之不細咎復奚辭因想本坡人稠道窄而電氣車將近開行願執事者時切戒心借供鑒則善已

維持公益 ○本坡工部局員蔡君仲泰及谷蘭拍賣館主并西人淡連臣同于昨日下午兩點半鐘會謁督憲我制軍面呈稟詞一扣傳聞此因九十九年地券之事由坡中商民署名公呈督憲者至于所言奚若則事關機密外間無自而知也

除暴安良 ○西五月十二號本坡國家憲報云本國家定議至本月十四號以後將陳福 洪清成 蘇登 王亞一 劉德 司亞 炳 黎亞招 歐亞福 梁仁 邱思刊 潘友 陳其冷 陳三芳 陳聰 韓德風 陳泉 王和 黃十承革出境又已定議至本月十七號以後將許美 陳樹承革出境 同日憲報云西去年十一月二十五號憲報所登將蔡生承革出境一節已于西本月八號起解云

免其革逐 ○西五月十二號本坡國家憲報云西四月二十號國家定議將張金雙承革出境一節本月八號國家再行定議作爲罷論云 按張金雙前報候刊張雙今日更正

落花流水 ○本坡國家憲報西本年四月份坡中居民身故者共有九百四十七名口其中中華男五百五十六名華婦一百五十口共計七百零六名口餘爲他籍之人又中有痘症四宗三男一女核疫六宗均屬男子云 又計至西五月十二號止前一禮拜內坡中居民身故者共有二百零七名口其中中華男一百零六名華婦三十三口共計一百三十九名餘爲他籍者云

馬戲將來 ○威士頓乃天下第一班馬戲久已中外知名近聞該班又復不惜資本招僱名優甚衆馴獸多頭日間又來斯士日本日先由其代理人在本報附刊告白坡人士有欲飽眼福者向其預設票幸勿失之交臂

兇犯案由 ○北京函言行刺蒙古王之兇犯福朱里已凌遲處死會登本報茲悉其供詞迭經刑部研訊始肯吐實蓋兇犯曾通其嫂後其嫂又爲敖汗王所占該犯之嫂於元旦日贈福一裙連僕又勾動前情乘醉將敖汗王刺斃以洩其憤此次即照此定案云

自辦鐵路 ○閩省京官呈請自辦本省鐵路一事聞福建同鄉京官署禮部右侍郎郭曾忻等聯名六十九員曾在商部具呈懇請代奏大致稱福建省民窮財乏向資各省轉輸必得開通鐵路以維生計查福建鐵路最關緊要者有三一接江西一接廣東一接浙江現在本省紳士因外人近來頗有覬覦之心情願合力籌集資本興築境內各處鐵路擬請援照江西京官前奏准派前任藩司李有榮爲總辦之成案公舉鄭望最字在籍前內閣學士降五級調用陳寶琛總辦福建全省鐵路事宜以爲南洋各島商民之望如蒙奏准將來本省鐵路所有招股勸路興工等事准令該員隨時商同地方官呈請大部酌核辦理至陳寶琛既辦鐵路責任重大紳民觀瞻所在可否奏明請 旨開復降調處分以資董率而一事權等語此呈未遞之前已由陳玉蒼侍郎同振貝子陳說富蒙貝子允准遂即據呈代奏

神創銀行 ○廈門銀行林立生息頗巨然皆由外人設立現林時甫陳耀秋京卿等擬倡率諸紳及本省在南洋各富紳鳩集股本五百萬兩創設一大銀行藉挽利權開俟商務大臣張弼士京卿抵閩籌議妥協即行酌定章程合力開辦云

決意去官 ○江蘇撫憲張中丞因病乞假已屆二次期滿擬於日內以病仍未痊專摺求請開缺聞中丞因蒞浙以來屢被言官糾劾甚爲不悅且太夫人壽已九旬急欲侍奉回湘故決意去官云

倒虧巨款 ○南台打索堤順記船頭行主人張如生素稱殷實行設四十餘年其掌櫃莊阿慶分開吉順字號許阿士又開慶順字號極盛一時忽聞該行因帳目到期未能支理因之倒閉計虧本銀十四萬金左右吉順慶順兩家共虧九萬金之譜三家統約二十三萬左

耶夫嶺祖家灰售

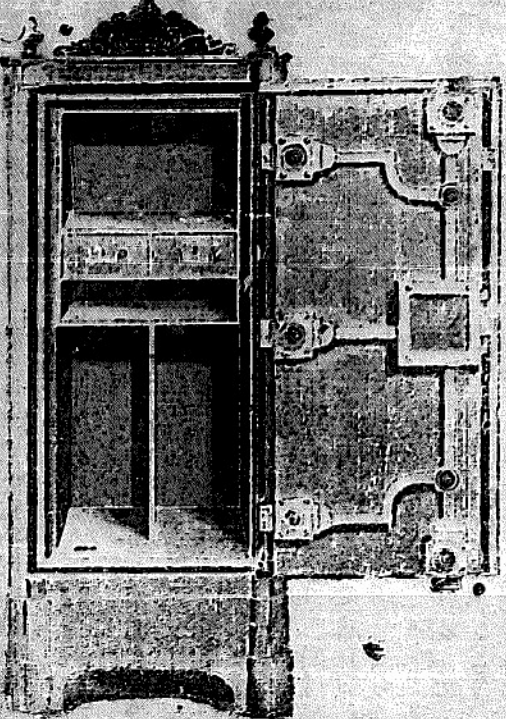


啟者本公司特此通知諸士商欲用第一等之祖家灰必須認明以上所刊標頭為記
西一千九百零五年三月廿二號
新嘉坡代理福蘭公司謹啟

冒騙宜知 ○啟者本號在叻開張數十餘年發賣烟絲向來精美專揀選上等地道烟葉配製素蒙士商稱許遠近馳名不意近有無恥之徒將下等低貨假冒本號招牌字樣以圖魚目混珠從中影射經被本號查出捉拿交官經於六月初三日在巡理府正堂承兩府尊審訊定案判以下等低貨冒充上等字號之烟作為假冒招牌希圖騙定讞立將此烟照例毀滅以免混亂嗣後倘有人辦烟來叻仍敢冒用朱廣蘭字號或祇用廣蘭字號等樣印在烟包上及烟箱外面一經本號查明定必解官究辦將該貨銷毀其作偽之人以及代為存貯該貨之人均皆控告歸案以俟嚴懲特此佈告
光緒三十年六月十六日 丑一
朱廣蘭啟

啟者本行所售之鐵櫥在本坡馳名已久素蒙 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥

鐵 櫃 出 售



是幸此佈 大英一千九百零五年正月十三號

廖老儀公司謹啟

之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美觀本坡所有西人善智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之器均用頂上料製均無不備能壯固無火燒盜劫均可無虞倘諸君有欲購此櫥者請至本行選沽可也

謝 怡 和



足 赤 金 葉 首 飾

馬路玻璃署左便第三間門牌第二百七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨真價實童叟無欺 諸商富客光顧請認招牌為記庶不致誤
茲將金價聲明列左
每圓重一分九釐算
每望吉七十五圓八角
每望吉五圓二角六占
每望吉四圓七角四占
每望吉六十八圓二角一占
每望吉四圓七角四占
每望吉四圓二角六占
每望吉六十圓零六角三占
每望吉四圓二角一占
每馬音三圓七角九占
一在吉隆坡謝怡和金店
一在粵城小市街謝怡和金店
以便 貴客來往兌換
光緒三十年六月初二日
漆木街謝怡和號謹啟

中 國 通 商 銀 行 告 白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年慈民末月十二號即華廿光緒二十二年月初八日恭奉中國 朝廷之命為之創設集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩總理處設在上海 本銀行又分設於廣東芝罘鎮江福州 漢口北京汕頭 天津等處 本銀行所為生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之匯項并電匯等件凡諸仕商有物件按欲向本行請貸及當單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左
三個月月銀期者每月利息三八仙半
六個月月銀期者每月利息四八仙半
十二個月月銀期者每月利息五八仙半
大英一千九百零四年拾二月二十號
中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

公明英加力白補藥酒功用說
 ○此藥酒氣味純和最為清甜易於入口服之能補血調經種子此藥乃由頂上葡萄酒肉精麥芽精製而成經名藥師驗過亦蒙各大名醫稱贊此藥製練之妙治病之奇在本地方大英國及荷蘭國本局收有六千餘封信贊此藥之靈驗云
 ○英加力是何物 英加力乃頂上麥芽精肉精葡萄酒合製而成故名之英加力 本局不惜工本費盡苦辛費盡日期全化學師考究用法取藥草精液製練而成使人服之有益○英加力有何用 凡人身體虛弱服之即見有力筋骨壯健常服即能祛病延年固本還原 英加力能使身體肥健開通脾胃四肢有力全身雄壯凡人常服英加力可免所有病症或四時疫氣攻身 英加力能治人久病弱病後欠補及先痛筋痛風濕骨痛及偏風等症服之效驗非常 英加力能養精神舒暢筋脈之即可高枕安眠 英加力能治人久病弱病後欠補及先天不足後天失調以及感冒風寒流涕聲啞咳嗽至一切陽痿不舉半身不遂風濕癱瘓手足攣曲數年眠床不起以及酒風腰痛等症服後不獨病除且能滋補真元舒暢經絡宣通氣血誠英加力之功在於百藥之上矣 英加力臨病服食能使病者易痊 六千名醫執照 公明英加力各名醫日用以治病以為此補酒勝於別藥千萬倍矣在大英國不下六千名醫日用之治病並贊此藥之靈驗 本局存有六千餘封各名醫信內其稱贊累同於左故不暇登於報便 諸君全覽焉○警戒假藥 天下各物均有假冒近有無恥之徒端利假製垂顧諸君幸認真公明英加力字號為記方免魚目混珠英加力乃由頂上葡萄酒製成非比別家假冒用次等酒則氣味辛澀難服 老年 中年 幼年 小子與之常服即見氣血紅赤中年常服氣血充足多生子女老年常服骨節有力冬不畏寒誠長幼第一補藥也 英加力已馳名二十餘年在英各屬並擬普告同人故特譯華文字俾中國萬千盡沾其益焉
 大英一千九百零四年十二月一號

聲明告白
 ○啓者本公司刻聞叻坡近有不法之徒私買下庄土油裝於象頭標油罐假為象頭標原油兌沽欺騙射利貽誤非輕本公司故刊告白通傳諸士商等知悉嗣後若有人以次油裝入象頭標罐冒充象頭標油發售者本公司查覺鳴官嚴懲究辦決無姑寬倘有人能知假冒之人來報者本公司自應厚謝專此佈 聞
 光緒三十一年二月十八日 新嘉坡雙德興公司謹白

棧房招租
 ○茲敝號有棧房一間在甘光西貢即後吧密門牌七十三號前邱益昌號之棧房是也 諸君合意者請所 玉臨熟枋路頭恒春公司內二樓相商便妥特此佈 聞
 光緒三十一年三月二十四日 恒春號謹啓

訪尋親子
 ○啟者弟原籍浙江湖州人現居粵東省城大北門直街今有親子姚慶年方二十一歲面長身瘦口操粵音於光緒三十年十一月出門不返聞說到南洋各埠如有知其下落到石叻中街廣恒號報信者查明屬實即謝花紅銀拾員收留者謝花紅銀拾員決不食言此字是實如其人親見此字務速到石叻廣恒號報知可能招呼回唐若本人之意不願回家亦須付信返省以免家中懸盼也此佈
 光緒三十一年三月十五日 姚慶廷謹啟

敬告梓桑
 ○敬啟者玆我雙龍山嘉應五屬新建義祠謹將本年四月廿式日甲子日甲子時 列特牌位登龕陞座 諸翁有鼎爐諡特牌位者請各帶衣冠齊心踴躍預日到叻以便期盡禮以安 先靈以裕後昆則受福無疆矣謹啟
 光緒三十一年三月十四日 嘉屬列翁福鑒

遷舖告白
 ○本店向在漆木街租賃永盛舖壹邊專沽各國祖家製鞋皮料鋼鐵生意今遷往馬交街義記號門牌二十號發售凡士商光顧及親友舊函請移玉到來便安凡有欠到本號賬目仰祈早日清還特此佈 聞
 光緒三十一年四月初一日 廣寶隆號謹啓

SCOTT'S EMULSION.
司各脫
滋補鰵魚肝油



此鰵魚肝油調除痰養顏長肉補益氣血堅壯筋骨又能殺除爛肺之蟲改換穢毒之血消除胃經積滯舉凡身體瘦瘠胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色傷破金吐血咳嗽氣喘喉痛生癰瘰癧皮膚濕毒疥癩瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男女婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃服食之品兼擅治疾之功清補而不燥滋潤而不膩誠上品聖藥也近有做效此油用別種魚製成云魚肝油冒充巧售殊不知本公司博通醫術從格致化學考驗而來參以珍貴之藥調和配合精法泡製為乳白之色購服靈效起沈痾於不覺者等以爲指所引口傳揭同業實諸君家買真貨請至莫梁公司代理可也

莫梁公司代理 發售

于案官判入獄六禮拜

逝者如斯 ○駐防本坡軍艦名士薩有水師兵某甲初七日由該艦欲下小輪不料跌傷送入醫院調治旋於昨夜斃命○又昨日三十一號巡邏在金星海面瞥見有約生二三月之華孩屍浮出撈置岸旁請醫驗畢掩埋○又西人麥林昨早七點前酩酊大醉行經丹戎巴葛船澳跌落澳底頭顱崩破送醫後因傷斃命

姓氏更正 ○由初十日起源盛公司在本報刊登退股聲明告白一則其中凡余祥齋即余長發之余字均誤書余字今為更正并誌于此

此後不憂氣血虛 ○茲接到爪哇三寶龍西人花那之夫人付來一函詳叙伊病情形暨如何而得愈之處譯錄如左老少婦女觀之亦未嘗無益也來書云 妾患心中驚悸時被風迷者已四五年矣氣血並虧頭背兩處時常疼痛四肢冰冷不想飲食面黃似土骨瘦如柴動覺困倦屢延名醫診治俱云血太虛弱已成血枯之症雖蒙其加意診視妾亦小心服藥無奈病勢毫不見愈後得某氏勸我試服韋廉士大醫生紅色補丸伊云他前者亦患此症後得此丸之力因獲全愈等語妾從其言遂購而服之僅服一瓶已覺大有喜色服了六瓶之後則各病全消矣不獨頭背兩處毫無痛楚并且面色紅壯身體肥胖遠勝當初向者胸膈屢見脹悶茲則飲食自如精神奕奕矣自從此次愈後未有再被風迷起居如常毫無倦態此皆藉韋廉士大醫生紅色補丸之功也謹謝藥用伸謝忱伏希廣告世間女子俾得同登壽域是所厚望



後下痢病後 傷風咳嗽病後等症 各處藥店俱有發售 或直向石叻海旁第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局採買亦可 每一罇價銀一元半 每六罇價銀八大元 不論遠近郵費一律不取

承頂聲明 ○啟者本坡甘公內第九十七號門牌新再發號今因該店東等別作良圖願將店底家器全盤頂與紀文卦承受定于本月十八日交易清楚此後生理盈虧均與新再發店東無涉而新再發店東等日前有與外間往來賬目揭借會兌保認等項請于未交易以前來店與經手理明過期不來即與承頂人紀文卦無干此佈 光緒三十一年四月十二日 承頂人紀文卦謹啟

退股聲明 ○啟者王家山脚勿基門牌第六十七號源發盛號京菓椒蜜生理乃係陳讓華 余祥齋 陳玉順 曾應勤 劉殊 陳允深諸夥自癸卯年三月初一日全創迄今無異近因董事人余祥齋即余長發志圖別業願將名下股份抽出全請到公親黃榮盛 陳鑑甲 李美隆 吳清榮諸位老爺秉公核算清楚至本年四月初七日止截余長發應得本利若干當公親面前收清至於部頭名字即日在公親面前注消倘如日後源發盛公司生理盈虧與余長發無干苟如余長發外面有與諸親友揭借以及滙對等款惟向經手是問與源發公司無涉至於余長發股份歸入公司任從諸夥改號經營先此聲明免致後論此佈 光緒三十一年四月初十日 源發盛公司謹啟

工部局告示 ○特此通知玆照工部局一千八百九十六年所定第十五條之第三十四章及一千九百年所定第十條及一千九百零三年所定第三條更改章程玆因本坡工部局在新嘉坡第二段即中段人員李君浚源現經告退故於一千九百零五年五月十六號禮拜二即華四月十三日在新嘉坡拋球場畔工部局之寫字樓再行公舉局員一人以代其任其投票時候定於是日上午九點鐘起至下午四點鐘止其票紙可於投票之日由各入票之人至收票之處向總理收票之人取討每人應給一紙然須遵照議定之律章如欲公舉局員須以有價租稅者二人先行立書列舉一人舉之一人和之而該公舉字當於一千九百零五年五月八號禮拜一以前付交工部局寫字樓然該兩人須有公舉之權可以公舉該段之局員者方可至欲公舉局員之格式紙可向工部局司理人處取討便得而本局總理人員當於五月十號禮拜三由下午二點鐘至四點鐘在本局寫字樓內靜聽裁奪凡諸人有入字前來告訴所入之公舉字據果有不合之處否以憑核辦謹此佈聞 大英一千九百零五年四月廿五號 新嘉坡工部局總理人勿羅得力奉命謹啟

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充各役者其票當于西一千九百零五年五月十七號禮拜三即華四月十四日中午以前投交本署以憑選擇玆將所作之工開列

一在新選陳篤生醫院中建築病人住屋六間之地基 二在舊陳篤生醫院掃灰水及漆烏油 三在淇漳山新築一碼頭 如欲知其細情及觀圖式者除拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍毋觀望切切特示 大英一千九百零五年五月八號 特示

咸士頓 天下第一班馬戲告白



啟者本班各項禽獸及虎戲乃係天下第一大班中
蓄一獅善于演劇并有新招名優四十名所蓄各種
虎 豹 象 熊 猴 狗 馬皆能演劇今已定于
西一千九百零五年五月二十號拜六即華四月十七日
夜在小坡瓊州會館對面草埔開演又于拜三即廿四號
拜六即廿七號下午四點鐘開演以便童子來觀此兩日
椅位均收半價茲將各號椅位價目開列

官位每位收銀三元 一號客位收銀二元

二號客位收銀一元 板位收銀五角

大英一千九百零五年五月十三號

代理人羅勿勝謹啟

拆股聲明 ○啟者大坡豆腐街頭門牌二十七號新晉益打石生理胡背官之股份已于本月初七日抽退此後該號生理另由方劉官蘇凌官合股經營改名成發號從此盈虧均與胡背官無涉而新晉益號日前有與外間往來賬目等項限由本月初七日起在一禮拜內來店理明過期不來即與成發號方劉官蘇凌官無干此佈 光緒三十一年四月初八日 方劉官蘇凌官同啟

歸劃生理聲明 ○啟者本坡鑒光加博日新公司旺梨廊生理原係陳亞四即陳瑞源陳甲庚二人自甲辰年十月間合本開創從前生理事務概歸陳亞四料理茲因陳亞四經於去月廿七日病故陳甲庚謹依英國律例將日新公司生理於去月廿九日停止結算明白所有陳亞四應得股份名字就此註銷其陳亞四所存本利銀項俟其掛吵人領出掛吵字之時即交其掛吵人收領從茲以後日新公司全盤生理概歸陳甲庚一人更號曰日新號凡從前所與諸商翁來往交易等款亦概歸陳甲庚掌理日後日新號生理盈虧不干陳亞四之事先此聲明免滋後論 光緒三十一年四月初七日 吊橋頭謙益內陳甲庚謹啟

活命銘恩 ○啟者本坡老巴剎福隆號內林廉蚶之外甥病染沉痾災生二豎疊請數醫調治依然藥石無靈嗣蒙友人陳君永言為薦大國手黃英華先生治之乃能指下春回霍然頓愈乃知 允生功同良相實足以壽世壽人醫學精微一時無兩 先生懸壺于賭開口第三十六號門牌合記肉脯店二樓前座有欲回生起死者向祈知所訪求焉則閭閻幸甚矣特此佈告 光緒三十一年四月初五日 福隆內林廉蚶謹佈

承頂聲明 ○啟者賭開口第五十號門牌金珍號原係沈坤開設今因志圖別業願將店底頂與泉德號顏清樹承受定于本月十一日交易清楚此後生理盈虧均與沈坤無涉而金珍號沈坤有與外間往來賬目揭借滙兌保認各事請于十一日以前與經手理明過期不來即與泉德號顏清樹無干此佈 光緒三十一年四月初五日 泉德號顏清樹謹啟

囑根代望即有利銀行告白 ○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十一萬磅即一百一十萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥 大英一千九百零五年四月廿六號 囑根代有利銀行駐叻總理人兒下士囑啟

可至本行
沽買至此
酒製造之
法精妙異
常酒味甚
清以之蒸
釀皆者爲
上等之料
保無僞充
之弊此酒
若在本坡
沽飲甚屬
合宜且價
亦甚廉
諸翁沽用

新嘉坡祖家頂上美酒發售
前係膠東木辦專辦膠東木辦
司公惱惹膠坡嘉新
印明認顧光君諸庄原